



# Konformitätserklärung

Declaration of Conformity

## ABB STOTZ - Kontakt GmbH

Wir (Name des Anbieters) / We (supplier's name)

**Eppelheimer Straße 82  
D-69123 Heidelberg**

Anschrift / address

Diese Konformitätserklärung entspricht der Europäischen Norm EN 45014 "Allgemeine Kriterien für Konformitätserklärungen von Anbietern". Die Grundlage der Kriterien sind internationale Dokumente, insbesondere ISO/IEC-Leitfaden 22, 1982, "Informationen des Herstellers über die Konformitätserklärung mit Standards oder anderen technischen Spezifikationen".

This Declaration of Conformity is suitable to the European Standard EN 45014. "General criteria for supplier's declaration of conformity" The basis for the criteria has been found in international documentation, particularly in: ISO/IEC Guide 22, 1982, "Information on manufacturer's declaration of conformity with standards or other technical specifications"

erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt / declare under our sole responsibility that the product

**Multi-Funktions-Display / Multi-functional display and Accessories**

**CL-LAD.TK001; CL-LAS,TK001; CL-LAD.TK006;**

(Bezeichnung, Typ oder Modell, Los-, Chargen- oder Serien-Nr., möglichst Herkunft und Stückzahl) (name, type or model, batch or serial number, possibly sources and number of items)

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt.

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s).

**EN 50178: 1997**

(Titel und/oder Nr. sowie Ausgabedatum der Norm(en) oder der anderen normativen Dokumente/ Title and/or number and date of issue of the standard(s) or other normative document(s))

Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie(n) (falls zutreffend) Following the provisions of Directive(s) (if applicable)

**73/23/EWG für Niederspannung; geändert durch 93/68/EWG**  
73/23/EEC Low Voltage Directive; amended by 93/68/EEC

**89/336/EWG für EMV; geändert durch 92/31/EWG und 93/68/EWG**  
89/336/EEC Directive; amended by 92/31/EEC and 93/68/EEC

STO/CR W. Menrath

(Name und Unterschrift oder gleichwertige Kennzeichnung des Befugten/ name and signature or equivalent marking of authorised person)

CE-Kennzeichnung in: 2004/2005  
CE marking in:

Erklärung Nr.: 1SAD938500-0115  
Declaration No.:

Heidelberg, 04.08.2006

(Ort und Datum der Ausstellung/  
Place and date of issue)

STO/QS Pauli 

(Name und Unterschrift oder gleichwertige Kennzeichnung des Befugten/  
name and signature or equivalent marking of authorised person)